Η "ΗΜΕΡΑ" ΣΤΙΣ ΣΥΝΟΙΚΙΕΣ

Ὁ Ἅγιος Χαράλαμπος Ζαρουχλεΐκων

ἀπέκτησε τὴ μορφὴ πόλεως, ἀλλ' ὄχι τ' ἀγαθά της

Παράπονα ἔναντι τοῦ κράτους καὶ ἔναντι τοῦ Δήμου

ΤΑ ΕΠΙΤΕΥΓΜΑΤΑ ΤΟΥ ΕΚΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ

ΣΤΑ ΖΑΡΟΥΧΛΕΪΚΑ πάλαι. Στὸν Ἅγιο Χαράλαμπο, ἡ γνωστὴ παλιότερα ὡς συνοικία Ψάχου. Μέ πολύδι καὶ χαρτί στὸ χέρι καὶ κάτω ἀπὸ τὸν καυτὸ ἥλιο τοῦ Ἰουλίου, σεργιανίζουμε τοὺς γραφικοὺς δρόμους, καὶ «μετρᾶμε» τοὺς κήπους του, ποὺ δὲν ἔχουν τελειωμό.

Χωρὶς ὁρόμους χωρὶς ἀποχέτευση, χωρὶς πλατεῖα, μέ ὁλέθρο, καὶ μὲ μόνιμο τὸ ἄγχος τῆς πολυνόσεως τοῦ Περιβάλλοντος, ὁλόκληρη ἡ συνοικία πνίγεται. Καὶ μᾶς θυμίζει πόσα κοινὰ προβλήματα ἔχει μὲ τοὺς Ἁγίους Ἀποστόλους, τὸν Ἀη—Γιάννη Πράτσικα, τὸ Ζαβλόνι, τὰ Κρῦα Ἰτεῶν τὴν Ἀνω.

Ἄς δοῦμε ὅμως μὲ λεπτομέρειες τὰ «κατῶς» καὶ τὰ «καλῶς» κείμενα.

***

ΚΑΠΟΤΕ ὁ Ἅγιος Χαράλαμπος ἦταν γεμᾶτος ἀμπέλια, σταφίδες καὶ ἐλιές, μὲ μερικὰ σπίτα σκορπισμένα ἀνάμεσα στὰ δένδρα. Ὑπῆρχε ἡ ὁδὸς Ἁγίου Ἰωάννου Πράτσικα ποὺ ἦταν χωματόδρομος καὶ εἶχε μερικὰ ἐξοχικὰ κέντρα — ὅπως τὸ «Μαραμπού», τοῦ Ψάχου, τοῦ Παπαθωμᾶ, τοῦ Διονυσίου Μπόμπου ἢ «Μπάρμπα— Νιόνιου» — ὅπου πήγαιναν οἱ Πατρινοὶ νὰ πιοῦν κρασὶ καὶ νὰ γευθοῦν καλοὺς μεζέδες.

Στὰ χρόνια ποὺ πέρασαν ὁ Ἅγ. Χαράλαμπος ἄλλαξε ὄψη. Τὰ γραφικὰ κεντράκια ἔνα—ἕνα ἔκλεισαν, μοντέρνα κτίρια ὑψώθηκαν, κατασκευάστηκαν νέοι δρόμοι, νέα σπίτια, νέα κέντρα, καὶ ἀκόμη ἐφεύρωσαν μοντέρνοι κινηματογράφοι. Μιὰ καινούργια συνοικία δημιουργήθηκε ποὺ λίγο θυμίζει τὴν παλιά.

Ἡ ἀλματώδης ὅμως αὐτὴ τεχνολογικὴ καὶ πολιτιστικὴ ἀλλαγὴ εἶχε ὅπως εἶναι εὐνόητο, καὶ τὰ δυσάρεστα ἐπακόλουθά της.

ΕΝΑΣ ΤΡΟΜΟΣ ΠΑΝΩ ΑΠΟ ΤΑ ΚΕΦΑΛΙΑ ΜΑΣ.

Οἱ μολυσματικὲς ἀρρώστειες εἶναι καθημερινὸς τρόμος ποὺ πλανᾶται πάνω ἀπὸ τὰ κεφάλια 8.000 κατοίκων τῆς συνοικίας. Ἀπεγνωσμένες ἐκκλήσεις βοηθείας τόσο τῶν κατοίκων τοῦ Ἅγ. Χαραλάμπους ὅσο καὶ τῆς γειτονικῆς Ἀνθείας, δὲν φαίνεται νὰ συγκινοῦν τοὺς ἁρμοδίους. Καὶ ὅμως αὐτὸ εἶναι ἄμεσο πρόβλημα ποὺ πρέπει νὰ λυθῆ τὸ ταχύτερο.

Ὁ πρόεδρος τοῦ Ἐκπολιτιστικοῦ Συλλόγου Ἁγίου Χαραλάμπους κ. Ἰωάννης Παπατριανταφύλλου κρούει τὸν κώδωνα τοῦ κινδύνου καὶ ἐπισημαίνει τὰ προβλήματα, ἀλλὰ καὶ τὰ ἐπιτεύγματα τοῦ Συνοικισμοῦ:

—Ἡ ὑγεία τῶν κατοίκων κινδυνεύει ἀπὸ μολυσματικὲς ἀρρώστειες, λέγει. Τὰ βυτία τοῦ Δήμου ἐκκενώνουν τὸ περιεχόμενό τους στὴ θαλασσία περιοχὴ ΑΒΕΞ στὸ τέρμα τῆς ὁδοῦ Ἀνθείας. Τὸ περιεχόμενο ὅμως τῶν βόθρων χύνεται καὶ στὴν παραλία καὶ ἡ δυσοσμία τότε εἶναι φοβερή. Μάλιστα ὅταν φυσᾶ ἄνεμος τὰ πράγματα γίνονται πιὸ χειρότερα.

—Πῶς ἀντιμετωπίζετε τὴν κατάσταση;

—Ἤλθε μία ἐπιτροπὴ κατοίκων τῆς Ἀνθείας τελευταία γιὰ νὰ συντονίσουμε τὶς προσπάθειές μας νὰ ἐξαλειφθῆ τὸ κακό. Μάλιστα προγραμματίζουμε διάφορες ἐνέργειες καὶ μία ἐπίσκεψη στὸ Δήμαρχο.

»Μὲ τὴν Ἀνθεία μᾶς χωρίζει ἡ σιδηροδρομικὴ γραμμή. Συνορεύουμε. Ἀλλὰ ἡ δυσοσμία φτάνει ἐδῶ. Χάθηκε ὅμως μιὰ θάλασσα μακρυὰ ἀπὸ κατωκημένη περιοχὴ νὰ ν' ἀδειάζωνται οἱ βόθροι. Πρέπει αὐτὸ νὰ γίνεται δίπλα μας; Γιαὐτὸ τὸ συντομώτερο θὰ πρέπει ὁ Δῆμος νὰ ὁρῆ ἄλλη λύση.

ΤΟ ΘΕΜΑ ΤΩΝ ΥΨΩΝ

Οἱ διαμαρτυρίες τῶν κατοίκων τοῦ Ἁγ. Χαραλάμπους εἶναι ὅμως περισσότερο ἔντονες στὸν τομέα τῶν ὑψῶν τῶν οἰκοδομῶν. Παρ' ὅ,τι ὁ συνοικισμὸς βρίσκεται δίπλα ἀπὸ κεντρικὲς συνοικίες τῆς Πάτρας, ἐν τούτοις ἀπαγορεύεται ἐκεῖ ἡ ἀνέγερση πολυόροφων οἰκοδομῶν. Οἱ ἄδειες ἐκδίδονται μόνο γιὰ τρεῖς ὀρόφους. Ἔτσι πολλοὶ κάτοικοι ἀναγκάζονται ν' ἀναζητοῦν σ' ἄλλες περιοχὲς στέγη γιατὶ δὲν ἐπαρκοῦν οἱ κατοικίες.

—Τὸ θέμα τῶν ὑψῶν ἀσχολεῖ πολὺ τοὺς κατοίκους τῆς συνοικίας μας, λέγει ὁ κ. Παπατριανταφύλλου. Στὴν Πάτρα παρ' ὅ,τι βρίσκονται νερὸ στὰ δύο μέτρα κτίζουν πολυκατοικίες μὲ ἑπτὰ ὀρόφους καὶ ὁ κτὼ ὀρόφους. Ἐνῶ ἐδῶ ποὺ στὰ 100 μέτρα συναντοῦν μόνο νταμάρι δὲν μᾶς ἐπιτρέπουν νὰ κτίσουμε πλέον τῶν τριῶν ὀρόφων.

Καὶ συνεχίζει:

—Ὅταν ἔγινε τὸ σχέδιο πόλεως, ἐπετρέπετο στὴ συνοικία μας ἡ κατασκευὴ τεσσάρων ὀρόφων. Ἡ Δικτατορία ὅμως ἐπιμένει τοὺς ὀρόφους σὲ τρεῖς καὶ πρὶν δύο χρόνια ὁ ὑφυπουργὸς κ. Μπίρης σὲ δύο. Κάναμε ἐκκλήσεις, διαβήματα, τηλεγραφήματα στοὺς ἁρμοδίους καὶ τελευταία μὲ τὴν παλλαϊκὴ συγκέντρωση στὸν κινηματογράφο «ΦΙΝΟ» παρουσία τῶν βουλευτῶν τοῦ Νομοῦ, τοπικῶν ἀρχῶν κ.λ.π. ἐπιτύχαμε τὴν προσθήκη ἑνὸς ἀκόμη ὀρόφου — τριῶν ἐπιπλ. συνολικά.

»Αὐτὸ ὅμως δὲν μᾶς ἱκανοποίησε. Θέλουμε τουλάχιστον νὰ ἰσχύση τὸ ὕψος τῶν τεσσάρων ὀρόφων ὅπως παλαιότερα. Ἄς πάψουν κάποτε οἱ ἁρμόδιοι νὰ μᾶς βλέπουν σὰν πολῖτες δευτέρας κατηγορίας. Δὲν εἴμαστε ἐμεῖς πολῖτες μὲ ἴσα δικαιώματα μὲ τοὺς Πατρινούς; Γιατὶ λοιπὸν νὰ γίνεται αὐτὴ ἡ διάκριση;».

ΤΟ ΠΙΟ ΜΕΓΑΛΟ ΠΡΟΒΛΗΜΑ

Ἕνα ἄλλο μεγάλο πρόβλημα τῆς συνοικίας σκοντάφτει σ' ἕνα... οἰκόπεδο τῆς ὁδοῦ Ἁγ. Ἰωάννου. Πρόκειται γιὰ τὸ οἰκόπεδο ἰδιοκτησίας Κων. Κυροσήμιου καὶ Παν. Ἀγγελοπούλου. Ἐκεῖ σκοντάφτει τὸ θέμα τῆς διανοίξεως τῆς ὁδοῦ Ἁγ. Ἰωάννου, ἡ ὁποία ἔτσι καὶ θὰ διπλατυνθῆ καὶ θὰ ἑνωθῆ μὲ τὴν συνεχόμενη ὁδὸ Νικηταρᾶ. Στὸ σημεῖο αὐτὸ ὁ δρόμος δημιουργεῖ δύο πολὺ κλειστὲς στροφές, ἔτσι ποὺ ἡ συγκοινωνία δυσχεραίνεται τὰ μέγιστα.

—Τί συμβαίνει λοιπόν;

—Τὸ οἰκόπεδο ἔχει 9 μέτρα φῆ παραμένει παγίδα θανάτου γιὰ πεζοὺς καὶ τροχοφόρα».

ΝΑ ΓΙΝΟΥΝ ΔΗΜΟΣ ΤΑ ΖΑΡΟΥΧΛΕΪΚΑ

Καὶ ὁ κ. Παπατριανταφύλλου συνεχίζει μὲ μία πρόταση:

—Γιὰ νὰ προοδεύσουμε καὶ νὰ φτιάξουμε κάτι πρέπει ὅλες οἱ συνοικίες τῆς ἀνατολικομεσημβρινῆς πλευρᾶς νὰ συγχωνευθοῦν καὶ νὰ δημιουργηθῆ ἕνας νέος Δῆμος— ὅπως στὴν Ἀθήνα, στὴν Θεσσαλονίκη καὶ στὴν Νέα Ἰωνία Βόλου. Ὅλοι οἱ κάτοικοι ὑπερβαίνουμε τὶς 40.000, ἂν ὑπολογίσουμε ὅλη τὴν περιοχὴ ἀπὸ Πράτσικα — Ζαρουχλεΐκα — Ψαροφάϊ — Ὀβρυᾶ — Μπεγουλάκι—Λεύκα — Ἰτιές— Τσούση κ.λ.π.

»Ὁ Δῆμος — ὁ ἑκάστοτε Δῆμος—παίρνει τὰ χρήματά μας καὶ ἀντὶ νὰ φτιάξη ἔργα στὴν περιοχή μας, φτιάχνει κήπους στὰ Ψηλαλώνια. Ἐνῶ ὅταν γίνουμε Δῆμος θὰ διαχειρίζωμαστε μόνοι μας τὰ χρήματά μας, πρὸς ὄφελος τῆς συνοικίας καὶ μόνον».

ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

Τὰ Ζαρουχλέϊκα καμαρώνουν γιὰ τὶς δύο δυναμικὲς ποδοσφαιρικὲς ὁμάδες τῆς περιοχῆς: Τὴν Δάφνη καὶ τὸν Ἀτρόμητο. Καὶ χρόνια τώρα οἱ κάτοικοι ζοῦν μὲ τ' ὄνειρο νὰ δοῦν μιὰ ἀπὸ τὶς δύο ὁμάδες τους στὴν Β' Ἐθνική. Ἀλλά...

—...Ἀλλά, κάθε χρόνο στὸ τέλος τῆς σαιζὸν ξεφυτρώνουν πότε ὁ Παναγιάλειος, ὁ Πανηλειακός, τὸ Πάτραι κλπ. μεγάλες ὁμάδες τῆς Περιφερείας καὶ μᾶς παίρνουν τὴ μπουκιὰ ἀπὸ τὸ στόμα. Αὐτὸ δὲν εἶναι δίκαιο γιὰ τὰ μικρὰ σωματεῖα. Ἐμεῖς ὅλο τὸν χρόνο ἀγωνιζόμαστε, πληρώνοντας καὶ ἀπὸ τὴν τσέπη μας, γιὰ νὰ ἔλθη ἡ ὁμάδα μας πρώτη στὴν Α' ἐρασιτεχνική.

—Τί προτείνετε;

—Πρέπει κάτι νὰ κάμη ἡ Ε.Π.Σ.Π. Ἢ ἀλλοιῶς δὲν μᾶς μένει ἄλλη λύση, νὰ συγχωνευσουμε τὰ δύο σωματεῖα. Τότε θὰ δημιουργήσουμε μιὰ γερὴ ὁμάδα. Σ' αὐτὸ πρέπει ὅλοι νὰ βοηθήσουν».

ΕΛΛΕΙΨΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ

Οἱ ἐλλείψεις καὶ τὰ προβλήματα τοῦ συνοικισμοῦ — ποὺ εἶναι ἀτελείωτα — ἐπεκτείνονται καὶ σ' ἄλλους τομεῖς. Συνεχίζει νὰ τὰ ἐπισημαίνει ὁ κ. Παπατριανταφύλλου.

—Τὸ αὐτοκίνητο καθαριότητος τοῦ Δήμου, περνᾶ ἀπὸ ἐδῶ κάθε δύο ἡμέρες.

—Ὁ Δῆμος δὲν διαθέτει ἕνα ὁλοκαίνουργιο γιὰ νὰ καθαρίζη τοὺς δρόμους, μὲ ἀποτέλεσμα νὰ μαζεύωνται σωροὶ ἀπὸ σκουπίδια.

—Ἐπὶ Δημαρχίας Γκολφινοπούλου περνοῦσε τρεῖς φορὲς τὴν ἑβδομάδα αὐτοκίνητο— καταβρεκτῆρας τοῦ Δήμου καὶ κατέβρεχε τοὺς δρόμους, ἰδιαίτερα τὶς Κυριακές. Τώρα μᾶς πνίγει ἡ σκόνη.

—Μιὰ μεγάλη οἰκοπεδικὴ ἐκταση στὴν ὁδὸ Καρπενησίου, ποὺ προορίζεται γιὰ πλατεῖα, χρόνια τώρα παραμένει οἰκόπεδο.

—Οἱ περισσότεροι δρόμοι τῆς συνοικίας θέλουν τσιμεντόστρωση. Ἀκόμη 5—6 δρόμοι δὲν ἔχουν ἀποχέτευση. Τὸ ὅλο δίκτυο ἀποχετεύσεως ἔγινε ἐπὶ Δημάρχου Γκολφινοπούλου. Ἔκτοτε δὲν ἔπεσε οὔτε ἕνα... χαλίκι στὴν συνοικία. Δὲν ἐπαινοῦμε ἢ κατηγορεῖτε πρόσωπα. Γιὰ μᾶς μετράει τὸ ἐνδιαφέρον τοῦ Δήμου γιὰ τὴ συνοικία.

—Καὶ μιὰ παράκληση πρὸς τὴν Πειραϊκή—Πατραϊκή: Θὰ πρέπει νὰ λάβη ὡρισμένα μέτρα γιὰ τὴν προστασία τῶν κατοίκων τῆς περιοχῆς ἀπὸ τοὺς θορύβους ποὺ προκαλοῦν οἱ ἐξατμίσεις τῶν καζανιῶν κατὰ τὴν νύχτα.

ΕΠΙΤΕΥΓΜΑΤΑ

Ἄς δοῦμε ὅμως καὶ τὰ ἐπιτεύγματα τῆς συνοικίας.

—Πότε ἱδρύθηκε ὁ Ἐκπολιτιστικὸς Σύλλογος κ. Παπατριανταφύλλου;

—Τὸ 1961. Ἱδρυτὴς ὑπῆρξα ἐνώ. Τὸ συμβούλιο ἀπαρτίζουν ἀπὸ δεκαετίας οἱ: Διον. Κερφιά της (ἀντιπρόεδρος) Κων. Κάνιστρας (γεν. γραμματεύς), Γεών. Φωκᾶς, Γεωρ. Ρόδης, Σωτ. Παχῆς. Γεώρ. Μπιζαξῆς, Γεώρ. Ρουμελιώτης, Γεώρ. Καλινδίρης. Χάρις στὴν ἐργατικότητα καὶ τὶς ἐπίμονες καὶ ἐπίπονες προσπάθειες τοῦ Διοικ. Συμβουλίου, ἡ συνοικία ἐξελίχθηκε σὲ μιὰ ἀπὸ τὶς ὡραιότερες τῆς πόλεως.

—Ποιά ἦσαν τὰ ἐπιτεύγματα;

—Ἡ συνοικία παλιότερα ἦταν χωριὸ μὲ ὅλες τὶς ἐλλείψεις. Χάρις στὶς ἐνέργειες τοῦ Συλλόγου ἀποκτήσαμε α) Συγκοινωνία (κάποτε εἶχε λεωφορεῖο κάθε δύο ὧρες μέχρι Ἁγ. Πράτσικα). β) Φωτισμό. γ) Τηλεφωνικοὺς θαλάμους. δ) Ὑπονόμους. ε) Δημοτικὸ Σχολεῖο— Νηπιαγωγεῖο. στ) Ἀστυνομικὸ Τμῆμα. ζ) Ἐνοριακὸ ναό.

»Τὰ πιὸ μεγάλα ἐπιτεύγματα τῆς συνοικίας μας εἶναι ἡ ἵδρυση ἐνοριακοῦ ναοῦ καθὼς καὶ ἡ ἀνέγερση Σχολείων. Αὐτὰ ἔγιναν χάρις εἰς τὶς μεγάλες δωρεὲς τοῦ ἀειμνήστου Βασιλείου Παπαθωμᾶ, ὁ ὁποῖος παρεχώρησε τὸ οἰκόπεδο.

»Ἡ ἀνέγερση τοῦ ναοῦ μας—Ἁγ. Βασιλείου — διήρκεσε δύο μόλις χρόνια καὶ στοίχισε 1½ ἑκατομμύριο δρχ. Ἀπὸ τὰ χρήματα αὐτὰ τὸ ἕνα ἑκατομμύριο τὸ ἔθεσε ὁ εὐεργέτης. 100.000 δρχ. τὸ Ὑπουργεῖο Παιδείας καὶ τὰ ὑπόλοιπα συγκέντρωσαν οἱ κάτοικοι δι' ἐράνων. Εἶμαι δὲ στὴν εὐχάριστη θέση νὰ σᾶς ἀναγγείλω ὅτι μὲ ἀπόφαση τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως, ὁ ναός μας ἔγινε ἐνοριακός.

»Καὶ κάτι ἄλλο: Δίπλα ἀπὸ τὸ ναὸ ὑπάρχει ἀρκετὸ οἰκόπεδο γιὰ τὴν δημιουργία Παιδικῆς Χαρᾶς. Πότε θὰ γίνη ὅμως;

»Ἐπίσης στὴ συνοικία ὑπάρχει οἰκόπεδο ἔξι στρεμμάτων γιὰ ν' ἀνεγερθοῦν Δημοτικὸ καὶ Γυμνάσιο. Πρὶν λίγο καιρὸ τὸ ὑπουργεῖο ἐνέκρινε πίστωση τριῶν (3) ἑκατομμυρίων δρχ. γιὰ τὴν κατασκευὴ τῶν κτιρίων. Τὸ οἰκόπεδο αὐτὸ παραχωρήθηκε γιὰ τὸν σκοπὸ αὐτό, σχεδὸν δωρεὰν — ἀντὶ συμβολικοῦ ποσοῦ δηλαδή, ἀπὸ τὸν εὐεργέτη τῆς περιοχῆς Βασ. Παπαθωμᾶ. Ὁ Θεὸς ἀς ἀναπαύση τὴν ψυχή του, διότι ἂν θρωποι σὰν κι' αὐτὸν ἀναπλ-ζουν».

***

ΖΑΡΟΥΧΛΕΪΚΑ 1976... Σιγουρα θὰ μποροῦσαν νὰ γίνουν ἕνας μεγάλος καὶ ὠργανωμένος Δῆμος ἢ ἀκόμη ἕνας ὀνειρεμένος συνοικισμὸς ἂν κατώρθωνε ν' ἀπαλλαγῆ ἀπὸ τὰ προβλήματα ποὺ χρόνια τώρα ταλαιπωροῦν τοὺς 16.000 κατοίκους του.

ΝΙΚΟΣ ΣΤΕΦΑΝΟΠΟΥΛΟΣ

ΓΡΑΜΜΑΤΟΣΗΜΑ
ΑΓΟΡΑΙ·ΠΩΛΗΣΕΙΣ
ΑΠΟΣΤΟΛΑΚΟΣ
ΜΑΙΖΩΝΟΣ 66 • ΤΗΛ. 73-365

KAGAREORGIS LINES
CANDHRIS LINES

ΤΑ ΠΟΛΥΤΕΛΗ ΥΠΕΡΩΚΕΑΝΕΙΑ FERRY—BOATS

F/B «MEDITERRANEAN SEA»
F/B «MEDITERRANEAN SKY»
F/B «PATRIS»

Ταχύτητος 17,5 μιλλίων πλήρως κλιματιζόμενα, μιᾶς θέσεως, μὲ πολυτελεῖς καμπίνες, πισίνας καὶ ἄπαντα τὰ μέσα δι' ἓν πολυτελές καὶ εὐχάριστον ταξίδι.
ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΕΚ ΠΑΤΡΩΝ

F/B "MEDITERRANEAN SEA"
ΕΚΑΣΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ 10ην ΕΣΠΕΡΙΝΗΝ
ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ 02αν ΠΡΩΙΝΗΝ
ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΔΙΑ ΑΓΚΩΝΑ

F/B «PATRIS»
ΕΚΑΣΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑΝ 11ην ΕΣΠΕΡΙΝΗΝ
ΕΚΑΣΤΗΝ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ 02.30ην ΠΡΩΙΝΗΝ
ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΔΙΑ ΑΓΚΩΝΑ

F/B "MEDITERRANEAN SKY"
ΕΚΑΣΤΗΝ ΤΡΙΤΗΝ 10ην ΕΣΠΕΡΙΝΗΝ
ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΔΙΑ ΑΓΚΩΝΑ
ΕΚΑΣΤΟΝ ΣΑΒΒΑΤΟΝ 02αν ΠΡΩΙΝΗΝ
ΔΙΑ ΑΓΚΩΝΑ ΜΕΣΩ ΚΕΡΚΥΡΑΣ
Εἰς φοιτητὰς καὶ ναυτικοὺς ἔκπτωσις 30%
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΙ — ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΘΕΣΕΩΝ
KARAGEORGIS LINES
ΤΗΛΕΦΩΝΑ ΠΕΙΡΑΙΩΣ 422670—9
ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΠΑΤΡΩΝ
Π. Α. ΚΕΡΑΜΙΔΑΣ Ο.Ε.
ΟΘΩΝΟΣ — ΑΜΑΛΙΑΣ 32 — ΤΗΛ. 277204.274554
Καὶ εἰς ἅπαντα τὰ γραφεῖα Ταξιδίων — Τουρισμοῦ

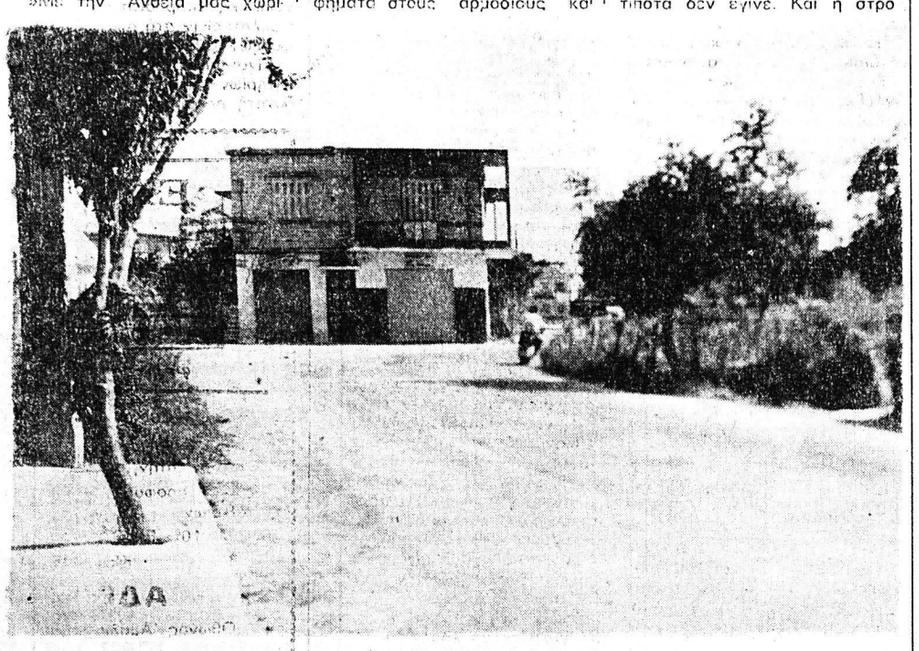
ΓΙΑ ΟΣΟΥΣ ΔΕΝ ΚΑΝΕΤΕ ΠΑΙΔΙΑ

Ἐπισκεφθῆτε τὸ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΛΟΝΔΙΝΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ ΘΕΡΑΠΕΙΑ ΤΗΣ ΣΤΕΙΡΟΤΗΤΟΣ (Γυναικῶν ἢ ἀνδρῶν).
Ἐπιτυχία ἐξησφαλισμένη, διὰ νεωτέρων μεθόδων καὶ μηχανημάτων, ὑπὸ ἐξειδικευμένων Γυναικολόγων.
Κάνιγγος 33 (3ος ὄροφος), Ἀθῆναι, τηλ. 603-484. Ὧραι λειτουργίας: Τρίτη— Πέμπτη— Παρασκευὴ 6—8.30 μ. μ. Πληροφορίαι συνεχῶς. Τηλέφ. 3463-708, Ἀθῆναι.

ΠΕΡΙΕΛΙΞΕΙΣ ΚΙΝΗΤΗΡΩΝ
ΠΑΝ.Χ.ΔΙΑΜΑΝΤΟΠΟΥΛΟΣ
ΑΛΕΞ. ΥΨΗΛΑΝΤΟΥ - ΜΙΑΟΥΛΗ
ΤΗΛ. 330-462 ΠΑΤΡΑΙ
ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝ: πάσης φύσεως περιελίξεις ἠλεκτροκινητήρων (Μοτέρ) γεννητριῶν συνεχοῦς, ἐναλλασσομένου ρεύματος, ἠλεκτροσυγκολλήσεις
Ταχεῖα ἐξυπηρέτησις

ΓΝΗΣΙΟΣ ΑΒΙΟΜΗΧΑΝΟΠΟΙΗΤΟΣ
ΒΑΣΙΛΙΚΟΣ ΠΟΛΤΟΣ
ΑΡΙΘ. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ 54821
ΠΑΣΧΕΤΕ
Ἀπὸ νευρικὲς παθήσεις, ἀϋπνίες, στομαχικὲς διαταραχές, σάκχαρο, πίεσι, ἀδυναμία, ρευματισμούς, ἀρθριτικά, ἀρτηριοσκλήρωσι, δυσκοιλιότητα, αἱμορροΐδες, ἐκζέματα, ὀφθαλμολογικὴ πάθησι, πεπτικὸ σύστημα κ.λ.π.
ΘΕΡΑΠΕΥΘΗΤΕ
καὶ ἐσεῖς ὅπως ἐθεραπεύθησαν χιλιάδες ἄνθρωποι. Εἴμεθα βέβαιοι ὅτι μὲ τὴν συστηματικὴν θεραπείαν τοῦ ΒΑΣΙΛΙΚΟΥ ΠΟΛΤΟΥ ΡΕΓΓΙΝΑ θὰ ἐπιβεβαιώσητε καὶ ἐσεῖς τὰς συγκινητικὰς δηλώσεις τῶν ὅσων ἔκαναν χρῆσιν
ΠΡΟΜΗΘΕΥΘΗΤΕ ΤΟΝ ΒΑΣΙΛΙΚΟΝ ΠΟΛΤΟΝ
ΜΕΤΕΦΕΡΘΗΜΕΝ
ΚΟΡΙΝΘΟΥ 233 & ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ (γωνία)
ΤΗΛΕΦ. 220—397, ΠΑΤΡΑΙ

RESTAURANT
DIONYSOS GARDEN CLUB
Μὲ τὴν συνεργασία τοῦ μαὶτρ ΙΩΑΝΝΟΥ ΣΠΗΛΙΟΠΟΥΛΟΥ, διπλωματούχου Τουριστικῆς Σχολῆς Γενεύης, σᾶς περιμένουμε στὸν μαγευτικό κῆπο μας
ΤΗΛ. 425-888, ΑΚΤΗ ΓΛΥΦΑΔΑΣ



Τὸ οἰκόπεδο δεξιὰ προσφέρεται ἀπὸ τοὺς ἰδιοκτήτες του κατὰ τὰ δύο τρίτα γιὰ νὰ διανοιγῆ ὁ δρόμος καὶ νὰ καταργηθῆ ἡ ἐπικίνδυνη τυφλὴ στροφή. Ὁ Δῆμος ἐπιμένει ὅτι πρέπει νὰ παραχωρηθῆ ὅλο. Οἱ κάτοικοι τῆς συνοικίας δὲν μποροῦν νὰ καταλάβουν γιατί

ΠΟΛΙΤΙΚΕΣ ΣΚΕΨΕΙΣ

«Ἀεροπειρατὲς» καί... «ἥρωες»

Ἕνα χρονικὸ ἐπίσημης ἀλλ' ὠμῆς βίας

Τοῦ συνεργάτη μας κ. ΓΕΡ. ΤΟΦΑΛΟΥ

Μὲ ἀνθρώπινες ζωὲς πληρώθηκε τὸ «γόητρο» τῶν Ἰσραηλινῶν, ποὺ ξεχύθηκαν στοὺς δρόμους γιὰ νὰ γιορτάσουν τὴ «νίκη»... Μιὰ «νίκη» ποὺ τὰ πάντα θύμιζαν βασιλικὲς φιέστες τῶν βιβλικῶν χρόνων... ποὺ δὲν θὰ λύσουν ὅμως τὸ πρόβλημα τῆς «τρομοκρατίας», ὅσο οἱ Παλαιστίνιοι μένουν χωρὶς πατρίδα. Οἱ πανηγυρισμοὶ αὐτοί, δὲν μπόρεσαν νὰ κρύψουν τὴ θλιβερὴ διαπίστωση, ὅτι τὸ Ἰσραὴλ δὲν δεσμεύεται οὔτε ἀπὸ διεθνῆ δίκαιο, οὔτε ἀπὸ ἠθικοὺς νόμους. Γιὰ τοὺς Ἰσραηλινοὺς— καὶ πολλοὺς ἰσχυροὺς Εὐρωπαίους —οἱ Παλαιστίνιοι ποὺ διεκδικοῦν τὴ χώρα τους χαρακτηρίζονται «πειρατὲς»... ἐνῶ οἱ δικοί τους: «ἥρωες»... ποὺ ἡ πρόσφατη φονικὴ ἐπιδρομή τους θὰ παραμείνη «μῦθος»... ὅπως δήλωσε ὁ πρωθυπουργὸς τοῦ Ἰσραὴλ Ραμπίν... Ἐπαίρεται τὸ Ἰσραὴλ, ὅτι ἡ «ἐπιχείρηση» ἦταν «θαῦμα στρατηγικῆς» κι' ὅτι δὲν ὑπῆρξαν πολλὰ θύματα». Ἡ ἐκ τῶν ὑστέρων ὅμως διαπίστωση αὐτή, δὲν δικαιώνει τὸ ἐγχείρημα. Καὶ δὲν τὸ δικαιώνει γιατὶ ἐπρόκειτο γιὰ μιὰ «συμπτωση» μόνο, ποὺ ἀφαιρεῖ κάθε ἐπιχείρημα περὶ «ἀντιτρομοκρατικοῦ ἀγῶνα» γιὰ τὴ διάσωση ἀθώων πολιτῶν. Εἶναι γνωστό, ἄλλωστε, πόσες φορὲς οἱ ἰσραηλινὲς βόμβες ποὺ πέφτουν στὰ παλαιστινιακὰ στρατόπεδα δὲν κάνουν διάκριση ἀνάμεσα στοὺς φενταγὶν καὶ στοὺς ἀμάχους... Ἡ βία, λοιπόν, ποὺ ἐξασκεῖ τὸ Ἰσραὴλ συστηματικὸ εἶναι νὰ προκαλεῖ τὴν ἀντίδρασι καὶ νὰ περνᾶ, ἔστω καὶ μ' ἀνερβόλεο τρόπο, τὴν ἴδια ἀπάντηση. Βεβαιωτικὸ τῆς «νεοτροπίας» περὶ βίας τοῦ Ἰσραὴλ εἶναι τὸ γεγονός, ὅτι δὲν ἐδίστασε—χωρὶς προσχήματα— νὰ εἰσβάλει σὲ ἑένο καὶ ἀμέτοχο κράτος ποὺ—τελείως ἀναίτια— πλήρωσε μὲ αἷμα καὶ τεράστιες ὑλικὲς ζημίες— αὐτὴ τὴν ἐπιδρομὴ ποὺ πολὺ σωστὰ ὁ γενικὸς γραμματεὺς τοῦ ΟΗΕ τὴν χαρακτήρισε σάν: κατάφωρη ἐπίθεση κατὰ τῆς κυριαρχίας ἑένου κράτους. Ἔτσι τὸ Ἰσραὴλ δημιουργώντας ἕνα «δίκαιο» στὰ μέτρα του, προσπαθεῖ νὰ πείση τὸν κόσμο, πὼς τὰ κράτη ἔχουν δικαίωμα νὰ ἀσκοῦν βία, δικαιωματικὰ, ἡ ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὶς ἐπιπτώσεις της σὲ ἀθώους καὶ φταίχτες;;; Ἀλλὰ τότε, πῶς μπορεῖ νὰ βρῆ κανεὶς διαφορὲς ἀνάμεσα στὶς ἐπιδρομὲς τοῦ Ἰσραὴλ καὶ σ' αὐτὲς τῶν Παλαιστινίων, στὰ κατεχόμενα ἀπὸ τοὺς πρώτους ἐδάφη τους; Ἡ λογικὴ τῆς βίας πρέπει νὰ εἶναι ἰσόμοιρη καὶ γιὰ τὰ δύο στρατόπεδα. Γιατὶ ἂν τὸ Ἰσραὴλ ἐπικαλεῖται σὰν «ἠθικὸ ἔρεισμα» τὸ δικαίωμα ἀὐτὸ ἀνεξαρτήτως τῆς ζωῆ τῶν ὑπηκόων του, τὸ ἴδιο δικαίωμα ἔχουν καὶ οἱ Παλαιστίνιοι, ποὺ τοὺς ἔκλεψαν τὴν πατρίδα τους καὶ τοὺς ἀναγκάζουν νὰ ζοῦν σὲ στρατόπεδα καὶ νὰ μεγαλώνουν τὰ παιδιά τους μὲ τὸν τρόμο καὶ τὴ φάσμα τοῦ πολέμου. Ὁ Ἑβραῖος ὑπουργὸς εἶπε: ...Τὸ Ἰσραὴλ ἐπιφυλάσσει εἰς ἑαυτὸ τὸ δικαίωμα τῆς αὐτοαυτύνης του καθὼς καὶ τὴν ἀσφάλεια τῶν πολιτῶν του σ' ὁλόκληρο τὸν κόσμο. Ἔτσι ἐνεργήσαμε στὴν περίπτωση αὐτὴ ΚΙ' ΕΤΣΙ θὰ ἐνεργήσουμε καὶ στὸ μέλλον...: Κηρύσσει δηλαδή, τὴν «θεσμοποιημένη βία» καὶ ἀρνεῖται τὸ ἴδιο στοὺς ἄλλους; ποὺ δὲν ζητᾶνε παρὰ τὴν ἀνάκτηση τῆς χαμένης πατρίδας τους. Ἔτσι στὸν τόσο σαφῆ ἀλλὰ καὶ εὐαίσθητο... χῶρο τοῦ διεθνοῦς δικαίου, ποὺ μὲ τόση γραφειοκρατικὴ πολυτέλεια ἐπιμελεῖται ὁ ΟΗΕ διαπράττονται, ἐν ὀνόματι τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων τὰ πιὸ ἀπάνθρωπα ἀδικήματα ἀπὸ κάθε πλευρά. Δὲν ἔχει παρὰ νὰ σκεφθ